

## 习近平同印度总理莫迪就中印建交 70 周年互致贺电

新华社北京 4 月 1 日电 4 月 1 日,国家主席习近平同印度总理莫迪互致贺电,热烈庆祝两国建交 70 周年。

习近平在贺电中指出,回首 70 年,中印关系走过了不平凡的发展道路。在双方共同努力下,两国建立了面向和平与繁荣的战略伙伴关系,正在努力构建更加紧密的发展伙伴关系。两国各领域交流合作日益深化,在重大国际地区事务中的协调不断增强。当前,中印关系站在新起点,迎来新机

遇。我高度重视中印关系发展,愿同科温德总理一道努力,推动中印关系迈上新台阶,为两国和两国人民带来更多福祉,为亚洲乃至世界贡献更多正能量。

科温德在贺电中表示,过去 70 年来,中印关系取得实质性发展,政治、经济和人文等领域联系日益加强。印中互为邻国,同为文明古国和主要新兴经济体,保持良好关系符合两国共同利益,对地区乃至世界和平与繁荣至关重要。印方愿同中方共同拓展和深化

更加紧密的发展伙伴关系。

同日,国务院总理李克强同印度总理莫迪也互致贺电。李克强表示,友好合作、互利共赢符合中印两国和两国人民根本利益,也将惠及亚洲和世界。中方愿同印方一道,以两国建交 70 周年为契机,推动中印战略合作伙伴关系不断取得新成就。莫迪表示,建交 70 年来,印中两国政治、经济、人文领域关系稳步拓展。印中要加强协作,相互团结,共同应对世界面临的挑战。

# 习近平在浙江考察时强调 统筹推进疫情防控和经济社会发展工作 奋力实现今年经济社会发展目标任务



3月29日,习近平在宁波北仑大碇高端汽配模具园区管理服务中心,同园区管理人员、中小企业负责人代表、外地返浙员工代表等亲切交流。

新华社记者 鞠鹏摄



3月30日,习近平在湖州市安吉县天荒坪镇余村考察调研,同正在清理荷塘的村民亲切交流,询问春耕备耕情况。

新华社记者 申宏摄

新华社杭州 4 月 1 日电 中共中央总书记、国家主席、中央军委主席习近平近日在浙江考察时强调,要全面贯彻党中央各项决策部署,做好统筹推进疫情防控和经济社会发展工作,坚持稳中求进工作总基调,坚持新发展理念,坚持以“八八战略”为统领,干在实处,走在前列,勇立潮头,精准落实疫情防控和复工复产各项举措,奋力实现今年经济社会发展目标任务,努力成为新时代全面展示中国特色社会主义制度优越性的重要窗口。

阳春三月,之江大地繁花似锦、草木葱茏。3月29日至4月1日,习近平在浙江省委副书记车俊和省长袁家军陪同下,先后来到宁波、湖州、杭州等地,深入港口、企业、农村、生态湿地等,就统筹推进新冠肺炎疫情防控和经济社会发展工作进行调研。

3月29日,习近平前往宁波舟山港穿山港区考察。穿山港区采取边生产、边恢复生产、边复工复产、边恢复物流体系、边恢复全球产业链具有重要意义。要未雨绸缪,关注境外疫情形势,在坚持不懈抓好疫情防控的同时,积极应对和化解各国为抗击疫情采取的各项限制性措施对货物航运带来的影响,促进我国出口货物出得去、进口货物进得来。习近平希望他们努力克服疫情影响,争取优异成绩。

随后,习近平乘车来到穿山港区2号集装箱泊位,冒雨察看了码头现场集装箱作业场景,了解港口作业情况。习近平强调,港口是基础性、枢纽性设施,是经济发展的重要支撑。宁波舟山港在共建“一带

一路”、长江经济带发展、长三角一体化发展等国家战略中具有重要地位,是“硬核”力量。要坚持一流标准,把港口建设好、管理好,努力打造世界一流强港,为国家发展作出更大贡献。

离开港区,习近平前往宁波北仑大碇高端汽配模具园区,考察中小型企业制造业企业宁波臻至机械模具有限公司,听取企业生产经营及复工复产情况介绍。习近平来到生产线旁,同工人们亲切交谈,询问大家返岗途中是否顺利、复工后生产生活上还有哪些困难、工资发放是否正常。习近平指出,大家克服疫情影响,及时返岗复工,既是为企业好、为国家好,也是为自己好。企业正常生产就能保障国家经济正常运行,就能给大家创造就业机会,大家有收入,家里就有了保障。习近平强调,我国中小企业有灵气、有活力,善于迎难而上、自强不息,在党和政府以及社会各方面支持下,一定能够渡过难关,迎来更好发展。

在园区管理服务中心,习近平详细了解园区企业复工复产情况,并同园区管理人员、中小企业负责人代表、外地返浙员工代表等亲切交流,听取大家意见和建议。他强调,民营企业、中小企业在我国发展特别是产业发展中具有重要地位。这场突如其来的疫情对各类企业都造成了不同程度的影响。党中央高度重视,打出了一套政策组合拳,随着疫情形势发展变化还将及时进行调整。党中央特别考虑到了中小企业,出台一系列措施支持和帮助中小企业渡过难关。广大中小企业要发扬企业家精神,顽强拼搏,攻坚克难,努力战胜疫情挑战。

3月30日,习近平前往湖州市安吉县天荒坪镇余村村考察调研。

2005年8月15日,时任浙江省委书记习近平在该村考察时首次提出“绿水青山就是金山银山”。15年来,余村坚定践行这一理念,走出了一条生态美、产业兴、百姓富的可持续发展之路,美丽乡村建设在余村变成了现实。在村党群服务中心,习近平详细了解余村发展情况,对他们发展绿色经济、带动村民增收致富的做法给予肯定。

天空下着毛毛细雨,村庄一片青翠欲滴。习近平沿着村庄绿道察看村容村貌和农作物长势,看到村民正在清理荷塘,习近平走到田边,同村民交流起来,询问春耕备耕情况。听说总书记来了,村路两旁聚满了村民,爆发出阵阵掌声欢呼声,热烈欢迎总书记。

春林山庄是余村关停矿山、走绿色发展之路后创办的第一家民宿。山庄主人热情将总书记迎进院内,向他介绍这些年来农家乐经营和白茶等特色农产品销售情况。小院里,习近平同老村支书和返乡创业村民代表拉起家常。习近平强调,“绿水青山就是金山银山”理念已经成为全党全社会的共识和行动,成为新发展理念的重要组成部分。实践证明,经济发展不能以破坏生态为代价,生态本身就是经济,保护生态就是发展生产力。希望乡亲们坚定走可持续发展之路,在保护好生态前提下,积极发展多种经营,把生态效益更好转化为经济效益、社会效益。全面建设社会主义现代化国家,既要有城市现代化,也要有农业农村现代化。要在推动乡村全面振兴上下更大功夫,推动乡村经济、乡村法治、乡村文化、乡村治理、乡村生态、乡村党建全面强起来,让乡亲们的生活芝麻开花节节高。

随后,习近平来到安吉县社会矛盾纠纷调处化解中心,了解群众矛盾纠纷一站式接收、一揽子调处、全链条解决模式运行情况。习

近平强调,基层是社会和谐稳定的基础。要完善社会矛盾纠纷多元预防调处化解综合机制,把党员、干部下访和群众上访结合起来,把群众矛盾纠纷调处化解工作规范起来,让老百姓遇到问题能有地方“找个说法”,切实把矛盾解决在萌芽状态、化解在基层。安吉县的做法值得推广。

杭州西溪国家湿地公园是全国首个国家湿地公园。3月31日,西溪湿地烟雨朦胧,水草丰美。习近平来到这里,沿着绿堤、福堤,察看湿地保护利用情况。一路上,游客们纷纷向总书记问好,习近平不时向大家挥手致意。途经炒制龙井茶和出售本地特色文创产品摊位,习近平上前观摩,鼓励他们把传统手工艺等非物质文化遗产传承好。习近平指出,湿地贵在原生态,原生态是旅游的资本,发展旅游不能牺牲生态环境,不能搞过度商业化开发,不能搞一些影响生态环境的建筑,更不能搞私人会所,让公园成为人民群众共享的绿色空间。习近平强调,水是湿地的灵魂,自然生态之美是西溪湿地最内在、最重要的美。要坚定不移把保护摆在第一位,尽最大努力保持湿地生态和水环境。要把保护好西湖和西溪湿地作为杭州城市发展和治理的鲜明导向,统筹推进生产、生活、生态三大空间布局,在建设人与自然和谐相处、共生共荣的宜居城市方面创造更多经验。

习近平接着来到杭州城市大脑运营指挥中心,观看了“数字治堵”、“数字治城”、“数字治疫”等应用展示,对杭州市运用城市大脑提升交通、文旅、卫健等系统治理能力的创新成果表示肯定。习近平指出,推进国家治理体系和治理能力现代化,必须抓好城市治理体系和治理能力现代化。

(下转第三版)

## “城市大脑”让杭州变得更“聪明”

洪恒飞 本报记者 江耘

主城区在途量 19.62 万辆,当日出租车出行 35000 人……4月1日,记者前往杭州城市大脑运营指挥中心,从后台系统选中城市大脑市级平台,一座数字孪生城市便呈现在大屏之上。

3月31日,习近平总书记来到杭州城市大脑运营指挥中心,就杭州运用城市大脑推进城市治理体系和治理能力现代化进行考察调研。习近平说,城市大脑是建设“数字杭州”的重要举措。通过大数据、云计算、人工智能等手段推进城市治理现代化,大城市也可以变得更“聪明”。

自 2016 年杭州市首次提出城市大脑的概念并试点建设以来,城市大脑迄今已在国内多座城市落地应用。从信息化到智能化再到智慧化,杭州坚持探索创新,加快智慧城市建设和推进国家治理体系和治理能力现代化提供路径。

### 始于数字治堵 功能随需至善

杭州城市大脑的应用,从交通治理开始,很多人对它的认识也由此展开。

通过 3 年多的“数字治堵”,杭州交通拥堵排名从 2014 年的全国第 2 位降到了去年的第 35 位。

始于“数字治堵”,杭州城市大脑已更迭至 3.0 版,拓展出了“数字治城”“数字治疫”等领域合计 48 个应用场景,成为智慧城市建设的基础设施。

新冠肺炎疫情期间,杭州市卫健委与公安系统第一时间通过城市大脑建立了线上防控系统,组建了数字化的“战时部队”。

杭州下城区依托城市大脑数字驾驶舱智慧停车等模块,对辖区的车辆、人员进行实时监控,通过数字驾驶舱指挥系统,指令就近的工作人员对异常情况核实、处置。

“除此之外,杭州城市大脑还有‘杭州健康码’‘亲清在线’数字平台等创新应用,为疫情防控和企业复工复产发挥了重要作用。”杭州市数据资源管理局副局长吕钢锋表示,结合战“疫”经验,当地将以城市大脑的深化应用为突破口,持续推进数字与治理融合创新,全力打造“全国数字治理第一城”。

### 发挥产业优势 活用数据资源

在中国工程院院士、杭州城市大脑总架构师王坚看来,数据是城市发展非常重要的资源,就像土地和水一样。

“实现城市大脑的功能,关键就在利用好数据资源,它不能是个笨大脑。”吕钢锋介绍说,杭州充分利用当地数字产业的产业优势,整合了阿里巴巴、海康威视等多家企业的技术力量用于城市大脑的技术研发。

目前,杭州城市大脑已基本构建了“中枢系统+部门(区县市)平台+数字驾驶舱+应用场景”的城市大脑核心架构,建成了横跨省市县各级的 148 个数字驾驶舱。

3月24日,在浙江省委网络安全和信息化委员会召开第二次全体会议上,浙江省委副书记车俊表示,应充分发挥浙江数字经济比较发达的优势,把更多信息化技术运用到治理实践之中,以信息化推进省域治理现代化。

“一边提供应用,一边接受反馈,我们还将区块链技术应用到了城市大脑的中枢机制,用来解决数据的溯源、同步机制等问题。”吕钢锋说。

### 完善数字赋能 重在因地制宜

值得注意的是,经过数年的应用积淀,城市大脑在破解诸多城市运行症结的同时,也逐渐暴露出技术在应用过程中的一些局限性,如“数据孤岛”、个人隐私等。

(下转第三版)

## 推进城市治理体系和治理能力现代化

本报评论员

推进国家治理体系和治理能力现代化,必须抓好城市治理体系和治理能力现代化。

习近平总书记近日在浙江考察时强调,要运用大数据、云计算、区块链、人工智能等前沿技术推动城市管理手段、管理模式、管理理念创新,从数字化到智能化再到智慧化,让城市更聪明一些、更智慧一些,是推进城市治理体系和治理能力现代化的必由之路,前景广阔。

无论是平时,还是“战”时,现代化的城市治理都尤为关键。平时,现代化的城市治理能够让市民有安全感、幸福感、获得感;战时,现代化的城市治理则是定海神针,能为城市 and 市民保驾护航。

实现现代化的城市治理,这是一个系统工程,需要多方面紧密配合。值得关注的是,大数据、云计算、区块链、人工智能等前沿技术能为城市治理提供“独门绝技”,实现事半功倍之效。

事实最有说服力。这些年,国家在科技方面持续加大投入,产生了明显成效,诸多科技成果已经应用到各个领域。这次大考中,浙江城市治理能经受住考验,一个重要原因就是前沿技术的强力支撑。浙江将网格化

管理等社会治理经验和大数据、云计算等信息化技术结合,创新运用“五色图”“健康码”“智控指数”等手段,将社会治理的优势转化为防控疫情、复工复产的成果。浙江的成功实践具有标本意义。

我国著名建筑学家梁思成曾说,城市是一门科学,它像人体一样有经络、脉搏、肌理,如果你不科学地对待它,它会生病的。城市化进程中,因为一些主观的、客观的原因,环境污染、交通拥堵、停车难、公共突发事件多发等问题凸显。这些问题靠传统的办法来解决,往往捉襟见肘,疲于奔命,效果不佳。

问题面前,前沿技术就展现出了无可取代的优势,能够将这些老大难的问题逐步化解。比如,通过科技手段,信号灯根据不同方向的车流流量适时调整;通过科技手段,大家打开手机就知道环境状况、交通状况;通过科技手段,在处理公共卫生事件时就能心中有数……由此可见,前沿技术在城市治理的应用场景丰富,前景广阔,广受期待。

“工欲善其事,必先利其器”。推进城市治理体系和治理能力现代化是个“脑力活”“技术活”,要注重在科学化、精细化、智能化上下功夫,要多让大数据、云计算、区块链、人工智能等前沿技术“跑”起来,让城市更聪明一些、更智慧一些。